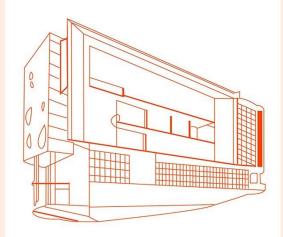


长老会恩泽堂福康宁聚会

PROVIDENCE PRESBYTERIAN CHURCH FORT CANNING CONGREGATION

绽 放 生 命 赢 得 世 界

2025营造凝聚力



黄志伦牧师 (主理牧师)

福康宁聚会 游彦玉牧师



主日活动

主日崇拜 儿童主日学 少年主日学 成人主日学 良善团契 尼西团契

生命小组

上午09时30分

上午09时30分

上午09时30分

请参考内页

上午11时30分

上午11时30分

请参考内页

乌节路聚会

主日崇拜:

上午11时30分

陈美玲牧师 林方荣牧师

蔡思欣传道 黄思恩传道

张基甸牧师

赵恩琳牧师

曾惠良牧师

周日活动

祷告会 生命小组

每月第二个星期五晚上8时 请参考内页





PPC Fort Canning 长老会恩泽堂, 福康宁聚会 www.facebook.com/FortcanningPPC/

武吉巴督聚会

主日崇拜:

上午8时30分 (第一堂)

(第二堂) 上午10时

上午11时30分(第三堂)

刘骤前牧师 顾海容传道

徐传凤牧师 梁丽珍传道

李玮玲传道

郑楚萦传道

恩泽堂福康宁聚会主日崇拜会 2025年11月23日时间: 早上9时30分

主席: 陈雁行长老 证道: 刘凤明牧师 领唱: 陈惠琳姐妹

欢迎陈雁行长老

序乐谢加俊弟兄

宣 召 诗篇 105:1-4 陈惠琳姐妹

唱 诗 《满有能力》 会 众

词: 郑懋柔 曲: 游智婷 © 2009 Stream of Praise Music 赞美之泉版权所有

wǒ di pàn wàng jiù zài yē sū jī dū lǐ zài ní lǐ miàn mǎn yǒu píng ān 我的盼望就在耶稣基督里,在祢里面满有平安。
shēng mìng quán yuán jiù zài yē sū jī dū lǐ yǒu zhǔ zài wǒ lǐ miàn huó zhe 生命泉源就在耶稣基督里,有主在我里面活着。

wǒ xuān gào zài wǒ lǐ miàn di bǐ shì shàng yí qiè gèng yǒu néng lì 我宣告在我里面的比世上一切更有能力,

wò bù shǔ zhè shì jiè wò gāo jǔ yē sū di míng 我不属这世界,我高举耶稣的名。 wò xuān gào zài wò lǐ miàn yǒu huó shuǐ yǒng liú mǎn yǒu néng lì 我宣告在我里面有活水涌流满有能力, yǒu yē sū zài wò lǐ miàn huó zhe wò yǒng gǎn zhàn lì 有耶稣在我里面活着我勇敢站立!

yǒu zhǔ zài wǒ lǐ miàn méi yǒu jù pà néng zhàn shèng chóu dí 有主在我里面,没有惧怕能战胜仇敌。 yǒu zhǔ zài wǒ lǐ miàn méi yǒu jù pà hái děi shèng yǒu yú 有主在我里面,没有惧怕还得胜有余。

唱 诗 《赞美全能神》 会 众

词: Joachim Neander 1650-1680 由: Stralsund Gesangbuch 1665-1668 译: Catherine Winkworth 1827-1878

- zàn měi shàng zhǔ quán néng zhēn shén yǔ zhòu wàn yǒu jūn wáng 1 赞美上主,全能真神,宇宙万有君王; wǒ líng sòng zhǔ yīn zhǔ yǒng yuǎn shì nǐ jiù shú jiàn kāng 我灵颂主,因主永远是你救赎健康:
 tīng jiàn zhī mín dōu lái kào jìn zhǔ shèng diàn huān rán xiàng zhǔ gōng jìng zàn yáng 听见之民,都来靠近主圣殿,欢然向主恭敬赞扬!
 - zàn měi shàng zhù rú cǐ qí miào tǒng zhì shì jiān wàn yǒu 2 赞美上主,如此奇妙,统治世间万有, zhǎn kāi ēn yì rú cǐ wēn róu jiāng nǐ shí cháng bǎo yòu 展开恩翼,如此温柔,将你时常保佑:

nǐ qǐ bù jiàn yǒu qiú jiē méng zhǔ ēn diǎn àn tā zhǐ yì yīng yǔn suǒ qiú 你岂不见,有求皆蒙主思典,按祂旨意,应允所求。

zàn měi shàng zhǔ fú zhù bǎo hù shǐ nǐ zuō gōng shùn lì 3 赞美上主,扶助保护,使你作工顺利, shàng zhǔ měi shàn shàng zhǔ cí ēn bì tiān tiān chuí gù nǐ 上主美善, 上主慈恩, 必天天垂顾你:

zǐ xì sī liang quán néng de zhǔ ài shēn cháng zuò nǐ péng you hé děng fú qì 仔细思量,全能的主爱深长,做你朋友何等福气。

zàn mỗi shàng zhủ ràng wố chóng bài zhī xīn zàn mỗi gử wử 4 赞美上主!让我崇拜之心赞美鼓舞! dàn yuàn tiān xià fán yǒu xuè qì tóng lái chēng yáng shàng zhǔ 但愿天下凡有血气,同来称扬上主!

shǔ zhǔ dì mín chóng xīn yí zhì shuō ā men huān rán gōng jìng zàn yáng shàng zhǔ 属主的民, 重新一致说: 阿们, 欢然恭敬赞扬上主。

牧 祷 黄志伦牧师

唱 诗 《走进世界》

众

词曲: 黄毅斌

zài chuàng shì yǐ xiān shén yǐ jiāng wǒ men jiǎn xuǎn 在创世以先,神已将我们拣选, bù xī xiàn chū dú shēng zǐ zhī wèi bǎ jiù ēn chéng quán 不惜献出独生子,只为把救恩成全。

zài zhǔ bǎo zuò qián suǒ yǒu di zuì dōu shè miǎn 在主宝座前, 所有的罪都赦免, qiě jiāng wàn bān di fú fen cì yǔ wǒ men zhí dào yǒng yuǎn 且将万般的福分,赐予我们直到永远。

mǎn mǎn di ēn diǎn zěn néng bái bái dì lǐng shòu 满满的恩典,怎能白白地领受? ràng wǒ men shēn chū zhù fú di shǒu 让我们伸出祝福的手。

yuàn shén zài wǒ xīn zhōng zhǎng quán yuàn wǒ di shǒu yǔ zhǔ xiāng qiān 愿神在我心中掌权,愿我的手与主相牵,xiàn shàng wǒ zì jǐ zài zhǔ di bǎo zuò qián 献上我自己,在主的宝座前。

bù rù rén qún zǒu jìn shì jiè xuān gào shén di cí ài yǒng yuǎn bù gǎi biàn 步入人群,走进世界,宣告神的慈爱永远不改变。

读 经 罗马书 1: 1-9,13-16

陈恩惠姐妹

1基督耶稣的仆人保罗,蒙召作使徒,奉派传上帝的福音。2这福音是上帝 借着众先知在圣经上预先所应许的, 3就是论到祂的儿子我们的主耶稣 基督:按肉身说, 祂是从大卫的后裔生的: 4按圣洁的灵说, 因为从死人中 复活,显明祂是大有能力的、上帝的儿子。5我们从祂领受了恩典和使徒的 职分, 在万族中使人因祂的名相信而顺服, 6其中也有你们这蒙耶稣基督所 召的人。7我写信给各位住在罗马,为上帝所爱,蒙召为圣徒的人。愿恩惠 平安从我们的父上帝和主耶稣基督临到你们。8首先,我靠着耶稣基督,为

你们大家感谢我的上帝,因为你们的信心传遍天下。⁹我在传扬祂儿子福音的事上,用心灵事奉的上帝,可以作证我是怎样不断地记念你们。

13 弟兄们,我不愿意你们不知道,我好几次预先定好了要到你们那里去,为了要在你们中间也得一些果子,像在其他的民族中间一样,可是直到现在还有阻碍。14 无论是希腊人或是未开化的人,聪明的人或是愚笨的人,我都欠他们的债。15 所以,对我来说,我随时都愿意把福音也传给你们在罗马的人。16 我不以福音为耻;这福音是上帝的大能,要救所有相信的,先是犹太人,后是希腊人。

证 道 保罗的名片—与福音紧紧相连的身份 刘凤明牧师 唱 诗 《今天为主活》 会 众

词曲: 余远淳 © 2013 New Heart Music Ministries 新心音乐事工版权所有

shén shèng di tuō fù jiāo gěi nǐ hé wǒ tiān guó bì jiàng lín wǒ men xīn zhōng yǒu bǎ wò 1.神圣的托付,交给你和我;天国必降临,我们心中有把握。chèn zhe bái rì gōng zuò duì rén bú zài lěng mò jiāng shàng dì di ēn diǎn xiàng shì jiè guǎng bō 趁着白日工作,对人不再冷漠;将上帝的恩典,向世界广播!

huí yìng tiān shàng di yì xiàng bú yuàn jīn shēng bái bái dù guò 回应天上的异象,不愿今生白白渡过; yán tú zòng rán diān bǒ zhǔ shì yǒng yuǎn di jū suǒ 沿途纵然颠簸,主是永远的居所。huí yìng tiān shàng di yì xiàng bǎ wò shí jī qiē mò cuō tuó 回应天上的异象,把握时机,切莫蹉跎; bú pà lù jìng kǎn kě lì zhì jīn tiān wéi zhǔ ér huó 不怕路径坎坷,立志今天,为主而活!

jìng bài di yì xiàng chāo yuè nǐ hé wǒ róng yào di shǐ mìng shí shí jiào dǎo yào jiāo tuō 2.敬拜的异象,超越你和我;荣耀的使命,时时教导要交托。shēng mìng yǐng xiǎng shēng mìng xīn líng zhēn lǐ bìng zhòng ràng shàng dì di tóng zài chōng mǎn nǐ hé wǒ 生命影响生命,心灵真理并重;让上帝的同在,充满你和我!

duǎn zàn di yì shēng bú yào zài máng cóng zài piāo bó 短暂的一生,不要再盲从,再漂泊;
chì chù di jiǎo bù bú yào zài jiān chí zài jiāo ào
彳亍的脚步,不要再坚持,再骄傲;
zhuā zhù shén di shǒu zhàn zài tā di yīng xǔ zhōng
抓住神的手,站在祂的应许中,
fēng shèng di shēng mìng hé děng kuān kuò
丰盛的生命何等宽阔!

奉献

会 众

奉献方式:会众可以通过以下方式进行奉献。

手机应 用程序 PayNow QR Code	全常费		
	第一步: Login 到手机银行应用程序 第二步: 扫描 QR Codes 或者输入 UEN 代号 (代号必须加上 GEN, DEV 或 MIS) 第三步: 输入奉献数目及在 Reference number 处 注明聚会: FC 第四步: Check / Confirm		
网上银行转账	银行账号: UOB 451-309-101-4 (请注明聚会及奉献代号)		
邮寄支票到教会	支票抬头(Payee): PPC LTD 地址: 3 Orchard Road, Singapore 238825		
使用网上银行,手机应用 QR Code 或 Paynow 者,请务必在 Reference 处填上聚会,以方便行政工作。 奉献代号: GEN = 经常费 DEV = 发展基金 MIS = 宣教基金 聚会: FC = 福康宁 若有任何询问,请拨电话到教会办公室或发电邮至 manager@ppc.org.sg			
现金奉献	请将现金奉献投在奉献袋。		
奉献《献礼文》 会众 jīn rì suǒ xiàn juān xiàng lǐ wù cóng zhǔ ér lái huán xiàn yú zhǔ 今日所献捐项礼物,从主而来,还献于主。 hā lì lù yà hā lì lù yà 哈利路亚!哈利路亚! wéi kào wǒ zhǔ jī dū shèng míng kěn qiú shèng fù yuè nà shōu lǐng 惟靠我主基督圣名,恳求圣父悦纳收领。			

报 告

陈雁行长老

跨聚会报告

- 1.年议会:感谢上帝带领恩泽堂又度过恩典满满的一年。长老议会定 12月6日(星期六)下午2点正在武吉巴督聚会召开第14届年议会,请全体会友出席为过去一年献上感恩。事工报告年册、通知书和相关资料已经邮寄或电邮给会友。若有会友还没有收到,请致电办公室询问。为了让年议会顺利进行,长老议会请要提问的会友,尽量在一周前将问题电邮给教会经理 manager1@ppc.org.sg 好让同工可以当场给予解答。长老议会恳请会友务必出席,共颂主恩。
- 2.长老议会:今日下午两点半于武吉巴督聚会召开长老议会。请诸位牧师 和在任长老按时出席,共襄会务。

福康宁聚会

- 1.欢迎:诚心欢迎每一位弟兄姐妹今天一同敬拜上帝。
- 2.下周主日预告: 下主日是第一将临节《盼望》和福音主日。讲师是赖锦泰宣教士,讲题《关怀的动力》,经文:创世纪1:26-27。请弟兄姐妹预备心参加下主日崇拜。
- 3.成人主日学: 讲师: 余发平牧师

日期: 23/11《玛拉基书2》

时间: 11:30am-12:30pm

- 4.洗礼通告:长执会定12月7日举行幼洗:陈信源。
- 5.平安夜报佳音:今年教会将于12月24日组织报佳音队前往各家庭报佳音。鼓励大家积极邀请家人、同事及朋友一起参与。若您愿意开放府上接待报佳音队到访或参与报佳音服事,请向雁行长老、Summer弟兄或静婷长老娘报名。让我们在歌声中传递福音、分享主的祝福与平安,以爱照亮这个圣诞夜。

日期	肢体	节目	时间	地点
本主日	尼西团契	团契午餐	11 200 m	-
	生命小组	成人主日学	11.30a.m.	崇拜厅

奉献报告			
2025/2026 财政年度 奉献预算	12/11/2025-18/11/2025 收到奉献	2025/2026 财政年度累计实收	
\$565,597	\$9,292	\$203,454	

福康宁聚会每周奉献报告: 2025年11月12-11月18日

主日奉献: \$9,292.80, 宣教奉献: \$125.00, 教会发展基金: \$51.50, 共: \$9,469.30

筹募700万元发展基金			
2024年9月- 2026年8月	12/11/2025- 18/11/2025 收到奉献	2024年9月- 2026年8月 累计实收	2024年9月- 2026年8月 认献总额
\$7,000,000	\$20,338.00	\$4,548,233.09	\$4,651,542.00

本月金句: 马太福音 6: 33-34 / Matthew 6: 33-34 33 你们要先求祂的国和祂的义,这一切都必加给你们。 34 所以不要为明天忧虑,因为明天自有明天的忧虑, 一天的难处一天当就够了。

33 But seek first the kingdom of God and His righteousness, and all these things will be added to you.

34 Therefore do not be anxious about tomorrow, for tomorrow will be anxious for itself.

Sufficient for the day is its own trouble.

日期	23/11/2025	30/11/2025
讲师	刘凤明牧师	赖锦泰宣教士
主席	陈雁行长老	王建民长老

敬拜	陈惠琳姐妹/谢佳慧姐妹 谢加俊弟兄/杨恩敬弟兄 许俊杰弟兄/阎秉涛弟兄	谢加俊弟兄/饶温狄姐妹 黄毅斌长老/张拔川弟兄 黄赐尊弟兄	
读经	陈恩惠姐妹	庞诗韵姐妹	
音响	黄赐尊弟兄/杨恩明弟兄	王钟凯弟兄/谢恩瀚弟兄	
招待	何和赞弟兄/关洁芳姐妹		
司事执事	罗思恩执事/李承谥执事	刘以琳执事/罗志文长老	
茶叙服侍	尼西团契	静婷小组	

唱 诗

《并非我, 是藉着基督》

会 众

词曲: Jonny Robinson / Michael Farren / Rich Thompson 翻译: 潘旭光 © 2018 CityAlight Music CCL#7121852 / CCLI No: 379223

- wǒ jiù shú zhǔ yē sū shì ēn diǎn lǐ wù shàng tiān suǒ cì zhēn guì jué wú jǐn yǒu 1.我救赎主耶稣是恩典礼物,上天所赐珍贵绝无仅有, wéi tā shì wǒ xǐ lè gōng yì yǔ zì yóu bú biàn di ài shēn chén wú biān píng ān 惟祂是我喜乐,公义与自由,不变的爱,深沉无边平安,wǒ xīn jiān xìn wǒ pàn wàng zhī zài yē sū wǒ shēng mìng wán quán dōu guī yú zhǔ 我心坚信:我盼望只在耶稣,我生命完全都归于主。hé shén shèng duō qí miào wǒ huān chàng jiē shǔ wǒ bìng fēi wǒ shì jiè zhe jī dū 何神圣,多奇妙,我欢唱:皆属我!并非我,是藉着基督!
- suī yè hēi àn dàn wǒ què bù bèi diū qì yīn jiù shú zhǔ tā yǒng yuǎn zài wǒ páng 2.虽夜黑暗,但我却不被丢弃,因救赎主祂永远在我旁,dài zhe ruǎn ruò chí xù láo kǔ bìng huān xīn yīn wǒ quē fá zhāng xiǎn chū tā néng lì 带着软弱持续劳苦并欢欣,因我缺乏彰显出祂能力,wǒ xīn jiān xìn wǒ mù rén huì bǎo hù wǒ tā lǐng wǒ xíng guò sǐ yīn yōu gǔ 我心坚信:我牧人会保护我,祂领我行过死荫幽谷。
- bù jù shěn pàn wǒ zhī wǒ yǐ dé shè mịǎn wèi lái què dìng yīn wéi dài jià yǐ fù 3. 不惧审判, 我知我已得赦免, 未来确定,因为代价已付, yē sū liú xuè hé shòu kǔ tā yǐ fù huó zhēng fú sǐ wáng fén mù 祂已复活,征服死亡坟墓。 wéi ráo shù wŏ 耶稣流血和受苦, wǒ zuì niè yǐ bèi jī kuì 我罪孽已被击溃, yē sū jīn yŏng yuǎn wéi wŏ biàn hù 耶稣今永远为我辩护, 我心坚信: zhòng jiā suǒ yǐ tuō luò wǒ huān chàng dé zì yóu bìng fēi wǒ shì jiè zhe jī 众枷锁已脱落,我欢唱:得自由!并非我,是藉着基 是藉着基督!
- shēng shēng xī xī wǒ kè wàng gēn suí yē sū yīn tā chéng nuò tā huì dài wǒ guī jiā 4.生生息息我渴望跟随耶稣,因祂承诺祂会带我归家, I fù yí rì wǒ zhī tā zài gēng xīn wǒ zhí dào kuài lè dì zhàn zài bǎo zuò qián 日复一日我知祂在更新我,直到快乐地站在宝座前, wǒ xīn jiān xìn wǒ pàn wàng zhī zài yē sū suǒ yǒu róng yào yǒng yuǎn guī gèi tā 我心坚信:我盼望只在耶稣,所有荣耀永远归给祂, dāng pǎo jìn rén shēng lù wǒ réng rán yào gē chàng bìng fēi wǒ shì jiè zhe jī dū 当跑尽人生路,我仍然要歌唱,并非我,是藉着基督!

 祝 福
 黄志伦牧师

 阿 们 颂
 会 众

 殿 乐
 谢加俊弟兄

主祷文

我们在天上的父,愿祢的名被尊为圣。愿祢的国降临;愿祢的旨意成就,在地上如同在天上。我们需要的食物,求祢今天赐给我们;宽恕我们的亏欠,如同我们也宽恕了亏欠我们的人;不要让我们陷入试探;而要救我们脱离那恶者。因为国度、权能、荣耀,全是祢的,直到永远。阿们!

十条诚命

一,除上帝以外不可有别神

二,不可跪拜事奉偶像

三,不可妄称耶和华上帝的名

四、当纪念安息日守为圣日

五, 当孝敬父母

六,不可杀人

七,不可奸淫

八, 不可偷窃

九,不可作假见证陷害人

十,不可贪心

使徒信经

我信上帝,全能的父,创造天地的主;

我信我主耶稣基督,上帝独生的子;因圣灵感孕,由童贞女马利亚所生,在本丢彼拉多手下受难,被钉于十字架,受死,埋葬;降在阴间;第三天从死人中复活;升天,坐在全能父上帝的右边;将来必从那里降临,审判活人死人。

我信圣灵;我信圣而公之教会;我信圣徒相通;我信罪得赦免;我信身体复活;我信永 生。阿们。

关于长老会恩泽堂:

长老会恩泽堂前身是乌节路长老会华语聚会,在1968年4月14日复活节主日,于乌节路长老会开始崇拜会,当时只有13人,发展至今天,已超过2000名会友。教会在上帝的恩典中不断增长,于1995年在武吉巴督设立聚会;在2002年,于裕廊和真恩长老会共同成立了恩园特别学校,并设立裕廊聚会。2005年1月1日,乌节路长老会华语聚会自立,正式命名为长老会恩泽堂。2010年9月11日,又在圣经大厦设立福康宁聚会。

我们的愿景 建立恩泽堂成为一个荣耀上帝, 敬畏真神的合一群体, 人人以真情和真理敬拜上帝, 以互爱和互助彰显主爱, 以宣道和生命扩展上帝国度。

使命宣言 恩泽堂是一间建立聚会,服事华语群体的教会。

核心价值观 信、望、爱、合一

我们的目的 培育基督的仆人、装备社区的领袖。

乌节路聚会 3 ORCHARD ROAD SINGAPORE 238825 Tel: 6338 3951

武吉巴督聚会 21, BUKIT BATOK STREET 11, SINGAPORE 659673 Tel: 6569 8430

福康宁聚会 7 ARMENIAN STREET, BIBLE HOUSE #05-01, SINGAPORE 179932 Tel: 6884 4285

网址 https://ppc.org.sg/ 新加坡长老大会属下的会员堂会